

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie
Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual - Energieeffektivitet
Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV
S	GRUNDIG		Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktinformasjonsblad ifølge 65/2014	Tietoa tuotetiedoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке изделия в соответствии с 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija parējuma saskaņā ar 65/2014
M	GDS 2460 B		S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Levanittorin nimi	Navnet til leverandøren	Tuottajan nimi	Leverandørens navn	Имя поставщика	Tarja nimi	Piegādātāja nosaukums
AEC	41	kWh/a	M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Modellbeteckning	Modellbeteckning	Modelbeteckning	Modelidentifikation	Идентификация модели	Mudel identifitseerimine	Modela identifikācija
AEC	A		AEC	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbrukning	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Sada efektīvais patēriņš
EEC	A		EEC	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzkategorie	Energie-efficiëntiekategorie	Classe de eficiencia energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiaatõhususe klass	Energoefektivitātes klase
FDE	34,7		FDE	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Stromungseffizienz	Classe de eficiencia fluidodinámica	Flöddynamisk effektivitet	Flöddynamisk effektivitet	Flöddynamisk effektivitet	Flöddynamisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedelikudünaamiline tõhusus	Sidruma dünaamilis efektiivitate
FDEC	A		FDEC	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Leuchtensbeute	Verlichtings efficiëntie	Classe de eficiencia luminosa	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Класс световой эффективности	Valgustus efektiivsus	Apagaisuma efektiivitātes klase
LE	62	lux/Watt	LE	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Leuchtensbeute	Verlichtings efficiëntie	Classe de eficiencia luminosa	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustus efektiivsus	Apagaisuma efektiivitātes klase
LEC	A		LEC	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Leuchtensbeute	Verlichtings efficiëntie	Classe de eficiencia luminosa	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustus efektiivsus	Apagaisuma efektiivitātes klase
GFE	76	%	GFE	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettilter	Efficiëntie van de vetfilter	Classe de eficiencia de filtración de grasas	Fettfilterings effektivitet	Fettfilterings effektivitet	Fettfilterings effektivitet	Fettfilterings effektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Tauku filtrēšanas efektiivitate
GFEC	C		GFEC	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettilter	Efficiëntieklasse van de vetfilter	Classe de eficiencia de filtración de grasas	Fettfilterings effektivitetsklasse	Fettfilterings effektivitetsklasse	Fettfilterings effektivitetsklasse	Fettfilterings effektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Tauku filtrēšanas efektiivitate
Qmin	258	m3/h	Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Lufthöve vid minihastighet	Lufthöve vid minihastighet	Lufthöve vid minihastighet	Lufthöve vid minihastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Ohuvoort minimaalskiiruse	Minimālais gaisa plūsmas ātrums
Qmax	632	m3/h	Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Lufthöve vid maxihastighet	Lufthöve vid maxihastighet	Lufthöve vid maxihastighet	Lufthöve vid maxihastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Ohuvoort maksimaalskiiruse	Maximālais gaisa plūsmas ātrums
Qboost	-	m3/h	Qboost	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei höchster Intensivgeschwindigkeit	Luchstroom op hoogste intensiteit	Flujo de aire a velocidad intensiva	Lufthöve vid intensiv hastighet	Lufthöve vid intensiv hastighet	Lufthöve vid intensiv hastighet	Lufthöve vid intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Ohuvoort intensiefskiiruse	Pārspīdētā gaisa plūsmas ātrums
SPEmin	46	dBA	SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Acoustic A-weighted sound Power in air at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Lufthöve vid minihastighet	Lufthöve vid minihastighet	Lufthöve vid minihastighet	Lufthöve vid minihastighet	Минимальная скорость звуковой мощности в воздушном потоке	Ohuakustiline A-põrgeteget hülvõimsus mininimustasiga	Gaisa akustiskais A-vertikais skaņas jaudas emisijas minimālais ātrums
SPEmax	67	dBA	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Acoustic A-weighted sound Power in air at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Lufthöve vid maxihastighet	Lufthöve vid maxihastighet	Lufthöve vid maxihastighet	Lufthöve vid maxihastighet	Максимальная скорость звуковой мощности в воздушном потоке	Ohuakustiline A-põrgeteget hülvõimsus maksimustasiga	Gaisa akustiskais A-vertikais skaņas jaudas emisijas maksimālais ātrums
SPEboost	-	dBA	SPEboost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Acoustic A-weighted sound Power in air at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste intensiteit	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Lufthöve vid intensiv hastighet	Lufthöve vid intensiv hastighet	Lufthöve vid intensiv hastighet	Lufthöve vid intensiv hastighet	Интенсивная скорость звуковой мощности в воздушном потоке	Ohuakustiline A-põrgeteget hülvõimsus maksimustasiga	Gaisa akustiskais A-vertikais skaņas jaudas emisijas paaugstinātā ātrums
P0	0,4	Watt	P0	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off stand	Stroomverbruik in de uit-stand	Consumo de energía en modo de desahorro	Effektförbrukning i läge	Effektförbrukning i läge	Effektförbrukning i läge	Effektforbrukning i hviletstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõhusus ooterežiimis (standby)	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā
Ps	-	Watt	Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Effektförbrukning i standby-läge	Effektförbrukning i standby-läge	Effektförbrukning i standby-läge	Effektforbrukning i hviletstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõhusus ooterežiimis (standby)	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā
PI			PI	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Tillegssupplijer enligt 66/2014	Tillegssupplijer enligt 66/2014	Tillegssupplijer enligt 66/2014	Tillegssupplijer enligt 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014
Qbep	327,9	m3/h	F	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient der Zeitvermehrung	Tijdstoenamecoefficient	Coefficiente de incremento del tiempo	Faktor de aumento de tempo	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkingsfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanas faktors
Pbep	481	Pa	EEl	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Indice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiaatõhususe indeks	Energoefektivitātes indekss
Qmax	632	m3/h	Wbep <td>Portata d'aria misurata nel punto di best efficiency migliore</td> <td>Measured Air flow rate at best efficiency point</td> <td>Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité</td> <td>Lufthöve, am Punkt der besten Effizienz gemessen</td> <td>Gemetten luchtdreht op het beste-efficiëntiepunt</td> <td>Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor</td> <td>Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt</td> <td>Mått luftflöde vid punkt för beste effektivitetspunkt</td> <td>Mått luftflöde vid punkt för beste effektivitetspunkt</td> <td>Mått luftflöde vid punkt för beste effektivitetspunkt</td> <td>Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности</td> <td>Mõõdetud õhu vooluhulk parima tõhususe punktis</td> <td>Zemrītāis gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā</td>	Portata d'aria misurata nel punto di best efficiency migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Lufthöve, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchtdreht op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftflöde vid punkt för beste effektivitetspunkt	Mått luftflöde vid punkt för beste effektivitetspunkt	Mått luftflöde vid punkt för beste effektivitetspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu vooluhulk parima tõhususe punktis	Zemrītāis gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā
Wbep	126,2	W	Pbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Lufthöve, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemetten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck vid punkt för beste effektivitetspunkt	Mått lufttryck vid punkt för beste effektivitetspunkt	Mått lufttryck vid punkt för beste effektivitetspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhupinge parima tõhususe punktis	Zemrītāis gaisa spiediens visefektīvākajā punktā
Wl	6	W	Qmax	Flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	Max. Luftstrom	Maximale luchstroom	Flujo de aire máximo	Maximalt luftflöde	Maximalt luftflöde	Maximalt luftflöde	Maximalt luftflöde	Максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvoort	maksimālais gaisa plūsma
Emiddle	373	lux	Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Lufthöve, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemetten elektrisch neffekt vid bästa effektivitetspunkt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Uppmätt elektrisk ingångseffekt vid punkt för beste effektivitetspunkt	Mått elektrisk ingångseffekt vid punkt för beste effektivitetspunkt	Mått elektrisk ingångseffekt vid punkt för beste effektivitetspunkt	Mått elektrisk ingångseffekt vid punkt för beste effektivitetspunkt	Поточка электроэнергии, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektrilise võimsussisendi õhupunkti	Zemrītāis elektriskā jaudas ieieja visefektīvākajā punktā
Lwa	67	dBA	WI	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Märkeffekt för belysningsystemet	Märkeffekt för belysningsystemet	Märkeffekt för belysningsystemet	Märkeffekt för belysningsystemet	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagaisuma sistēmas nominālā jauda
			Emiddle	Average illumination of the lighting system on the lighting surface	Average illumination of the lighting system on the lighting surface	Eclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kookoppervlak	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocina	Gennomsnittligt belysning över kokyten	Gennomsnittligt belysning över kokyten	Gennomsnittligt belysning över kokyten	Gennomsnittligt belysning över kokyten	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustusvõimsus kiirgipinnal	Vidējais apgaismojuma sistēmas valgustvõimsus uz kaitliraksmas
			Lwa	Livello di potenza sonora al più alto quando necessario	Sound power level at the highest setting when necessary	Niveau de puissance sonore à son paramètre maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Geluidsemissieniveau in de hoogste stand	Nivel de potencia acústica con el ajuste máximo	Lufthöve vid maxihastighet	Lufthöve vid maxihastighet	Lufthöve vid maxihastighet	Lufthöve vid maxihastighet	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Maksimaalne õhuvoort	maksimālais gaisa plūsma
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO			ENERGY SAVING TIPS													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.													
Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina. 2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. 3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. 4) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Lorsque vous commencez à cuisiner, activez la hotte à la vitesse minimum puis augmentez la vitesse si nécessaire. 2) Utilisez la vitesse intensive lorsque cela est strictement nécessaire. 3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur le requiert. 4) Nettoyez les filtres de la hotte si nécessaire. 5) Nettoyez les filtres de la hotte si nécessaire. 6) Maintenez les filtres de la hotte propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odeurs.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Zu Beginn des Kochvorgangs die Haube bei niedriger Geschwindigkeit aktivieren, damit die Feuchtigkeit verdunstet und Kochgerüche beseitigt werden. 2) Erhöhen Sie die Intensivgeschwindigkeit nur dann bewusst, wenn dies unbedingt notwendig ist. 3) Erhöhen Sie die Geschwindigkeit der Haube nur bei Bedarf. 4) Reinigen Sie die Filter von Fett und Schmutz, um die Filterleistung zu optimieren. 5) Reinigen Sie die Filter von Fett und Schmutz, um die Filterleistung zu optimieren. 6) Halten Sie die Filter sauber, halten, damit die Fett- und Geruchseffizienz optimiert wird.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Ao começar a cozinhar, acionar a exaustor na velocidade mínima, para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha. 2) Utilizar a velocidade intensiva só quando estritamente necessário. 3) Aumentar a velocidade só quando a quantidade de vapor produzido o justificar. 4) Manter limpos os filtros ou (s) filtro(s) do exaustor sempre limpos, para otimizar a eficiência de retenção de gorduras e de cheiros.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.			1) Starta kökskylten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är helt nödvändigt. 3) Öka kockfäktens hastighet vid maxihastighet. 4) Håll kockfäktens filter rent/re för att optimera fettet och luktutrens effektivitet.													
1) Quando si start cooking, switch on the range hood at minimum speed, allow the moisture and remove cooking odor. 2) Use boost speed only when is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter soiled when necessary. 5) Clean to optimize the amount of vapor. 6) Mantenere pulito il filtro o i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.																

Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal ghall-Utent - Effiċjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost / Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficență Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Enerji Verimliliği / Наръчник - Энергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

PF			LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA
S	GRUNDIG															
M	GDS 2460 B															
AEC	41	kWh/a														
EEC	A															
FDE	34,7															
FDEC	A															
LE	62	lux/Watt														
LEC	A															
GFE	76	%														
GFEC	C															
Qmin	258	m3/h														
Qmax	632	m3/h														
Qboost	-	m3/h														
SPemin	46	dBA														
SPEmax	67	dBA														
SPeboost	-	dBA														
P0	0,4	Watt														
Ps	-	Watt														
PI																
f	0,8															
EEI	46,8															
Qbep	327,9	m3/h														
Pbep	481	Pa														
Qmax	632	m3/h														
Wbep	126,2	W														
WI	6	W														
Emiddle	373	lux														
Lwa	67	dBA														

PF	Saminio mikrokorteleis informacija pagal 65/2014	Skieda tai TagHr tal-Prodotti skont	A 65/2014 sz. termékkapcsolat információt	Informace o kartě výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informazioni de pe fisă produsului în conformitate cu norma 65/2014	Informacje na kartce produktowej według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacje na kartce produktu według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacije o proizvodu u skladu s zakonom 65/2014	Πληροφορίες στην κάρτα του προϊόντος βάσει 65/2014	Jrón físi bilagis, 65/2014 e göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информације о производу, према 65/2014	Blagov Targe	
S	Tiekloje pavadinimas	Item il-fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Nazwa dobawcy	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Όνομα του προμηθευτή	Tedarkini adi	Име на доставчик	Назив добављача	Amn an Isolathrai	
M	Modelio identifikacija	Identifikator tal-modelli	A készletűk típusszáma	Jdentifikační modelu	Identifikácia modelu	Indicativ model	Identyfikacja modelu	Identifikacija podaci modela	Identyfikacja podaci modelu	Identifikacija podaci modela	Model Tanimi	Μοντέλο Tanimi	Model Tanimi	Identifikacija na modelu	Означна модела	Azheantr an mhinia	
AEC	Metinis energijos suvartojimas	Ik-konsum annwali tal-enerġija	Eves áramfogyasztás	Roční energetická spotřeba	Ročná spotreba energie	Consum energetic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Godišnja potrošnja energije	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας	Υλικil Enerġi Tüketimi	Οδισινα консумация на енергия	Одisha потрошња електричне енергије	Idi Fuinnimh in aghaidh na bliana	
EEC	Energijos efektyvumo klasė	Ik-klassi tal-effiċjenza ta-enerġija	Energiahatekónysági besorolás	Třída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Klasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Επίπεδο ενεργειακής απόδοσης	Enerġi Verimlilik Sınıfı	Клас на енергийна ефикасност	Класа енергетске ефикасности	Acme Eifeachtúlachta Fuinnimh	
FDE	Skyšio dinaminis efektyvumas	Ik-klassi tal-effiċjenza ta-enerġija	Aramlászidnami hatékonyaság	Třída dynamické účinnosti	Třída dynamické účinnosti	Klasa de eficiență hidrodynamică	Klasa wydajności hydrodynamicznej	Fluidodinamična učinkovitost	Fluidodinamična učinkovitost	Fluidodinamična učinkovitost	Učinkovitost protoka	Ρυθμιστική απόδοση	Enerġi Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на динамиката на флуида	Ефикасност динамиче флуида	Eifeachtúlachta Dinimice Sheathain	
FDEC	Skyšio dinaminis efektyvumo klasė	Ik-klassi tal-effiċjenza ta-enerġija	Aramlászidnami hatékonyaság	Třída dynamické účinnosti	Třída dynamické účinnosti	Klasa de eficiență hidrodynamică	Klasa wydajności hydrodynamicznej	Fluidodinamična učinkovitost	Fluidodinamična učinkovitost	Fluidodinamična učinkovitost	Učinkovitost protoka	Ρυθμιστική απόδοση	Enerġi Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на динамиката на флуида	Класа ефикасности динамиче флуида	Acme Eifeachtúlachta Dinimice Sheathain	
LE	Apšvietimo efektyvumas	Ik-klassi tal-effiċjenza ta-Tivli	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Clasă de eficiență luminoasă	Clasă wydajności świetlnej	Učinkovitost pri svetlenju	Učinkovitost pri svetlenju	Učinkovitost pri svetlenju	Svetilna učinkovitost	Φωτεινή απόδοση	Aydınlama Verimliliği	Ефективност на осветяване	Ефикасност осветљива	Eifeachtúlachta Soiais	
LEC	Apšvietimo efektyvumo klasė	Ik-klassi tal-effiċjenza ta-Tivli	Világítási hatékonyság	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Clasă wydajności świetlnej	Učinkovitost pri svetlenju	Učinkovitost pri svetlenju	Učinkovitost pri svetlenju	Svetilna učinkovitost	Φωτεινή απόδοση	Aydınlama Verimliliği	Клас на ефективност на осветяване	Класа ефикасности осветљива	Acme Eifeachtúlachta Soiais	
GFE	Riebalų filtravimo efektyvumas	Ik-klassi tal-Filtrazzjoni tal-Grassiet	Zsűrűségi hatékonyság	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost protlukové filtrace	Clasă de eficiență filtrare	Clasă wydajności filtracji	Učinkovitost filtriranja	Učinkovitost filtriranja	Učinkovitost filtriranja	Učinkovitost filtriranja	Απόδοση φιλτραρίσματος λίπους	Yag Filtrasi Verimliliği	Ефективност на филтриране на мащини	Ефикасност филтрирање на машини	Eifeachtúlachta Uimh Scaghadh Griseola	
GFEC	Riebalų filtravimo efektyvumo klasė	Ik-klassi tal-Filtrazzjoni tal-Grassiet	Zsűrűségi hatékonyság	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost protlukové filtrace	Clasă de eficiență filtrare	Clasă wydajności filtracji	Učinkovitost filtriranja	Učinkovitost filtriranja	Učinkovitost filtriranja	Učinkovitost filtriranja	Απόδοση φιλτραρίσματος λίπους	Yag Filtrasi Verimliliği	Клас на ефективност на филтриране на мащини	Класа ефикасности филтрирање на машини	Acme Eifeachtúlachta Uimh Scaghadh Griseola	
Qmin	Dro srutas minimali greičiui	Ik-Fluss tal-Arja Minimu waqt uşa normal	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Flux de aer la viteza minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na najmanjoj brzini	Protok zraka na najmanjoj brzini	Protok zraka na najmanjoj brzini	Zračni protok z najmanjom hitrostjo	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda hava akışı	Вздушний потік при мінімалній швидкості	Проток ваздуха при минималној брзини	Aersheathadh Iosta le rídháil	
Qmax	Dro srutas maksimali greičiui	Ik-Fluss tal-Arja Massimo waqt uşa normal	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Flux de aer la viteza maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na najmanjoj brzini	Protok zraka na najmanjoj brzini	Protok zraka na najmanjoj brzini	Zračni protok z največjo hitrostjo	Ροή αέρα στην μέγιστη ταχύτητα	Maximum hızda hava akışı	Вздушний потік при максимальній швидкості	Проток ваздуха при максималној брзини	Aersheathadh Uasta le rídháil	
Qboost	Dro srutas esant didėjantiui greičiui	Ik-klassi tal-Arja Minimu waqt uşa normal	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Flux de aer la viteza intensivă	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Zračni protok pri intenzivni hitrosti	Ροή αέρα στην έντονη ταχύτητα	Yogun hızda hava akışı	Вздушний потік при інтенсивній швидкості	Проток ваздуха при појачаној брзини	Aersheathadh ag an bhearracu / an socru beirthe	
SPemin	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	Ik-klassi tal-Arja Minimu waqt uşa normal	Levegőben mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A při minimální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A při minimální rychlosti	Emisi de putere sonoră A la viteza minimă	Emisja dźwięku przy prędkości minimalnej	Emisija zvucne snage A na najmanjoj brzini	Emisija zvucne snage A na najmanjoj brzini	Emisija zvucne snage A na najmanjoj brzini	Zračni protok pri intenzivni hitrosti	Επίπεδο σταθμισμένης ηχητικής ισχύος Α στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda havadaki akustik A-gürültü ses Gücü Emisyonu	A-pretregena zvukova emisija pri najmanjoj brzini	Повітряна сила звуку при мінімалній швидкості	Повітряна сила звуку при појачаној брзини	Acme Cumhachta Fuaimne A-saillithe ar an luas ista
SPemax	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	Ik-klassi tal-Arja Massimo waqt uşa normal	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A při maximální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A při maximální rychlosti	Emisi de putere sonoră A la viteza maximă	Emisja dźwięku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvucne snage A na najmanjoj brzini	Emisija zvucne snage A na najmanjoj brzini	Emisija zvucne snage A na najmanjoj brzini	Zračni protok pri intenzivni hitrosti	Επίπεδο σταθμισμένης ηχητικής ισχύος Α στον αέρα στην μέγιστη ταχύτητα	Maximum hızda havadaki akustik A-gürültü ses Gücü Emisyonu	A-pretregena zvukova emisija pri maksimalnoj brzini	Повітряна сила звуку при максимальній швидкості	Повітряна сила звуку при појачаној брзини	Acme Cumhachta Fuaimne A-saillithe ar an luas uasta
SPeboost	Garsinio slėgio lygis ore esant didėjantiui greičiui	Ik-klassi tal-Arja Minimu waqt uşa normal	Levegőben mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A při intenzivní rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A při intenzivní rychlosti	Emisi de putere sonoră A la viteza intensivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisija zvucne snage A na intenzivnoj brzini	Emisija zvucne snage A na intenzivnoj brzini	Emisija zvucne snage A na intenzivnoj brzini	Zračni protok pri intenzivni hitrosti	Επίπεδο σταθμισμένης ηχητικής ισχύος Α στον αέρα στην έντονη ταχύτητα	Yogun hızda havadaki akustik A-gürültü ses Gücü Emisyonu	A-pretregena zvukova emisija pri intenzivnoj brzini	Повітряна сила звуку при інтенсивній швидкості	Повітряна сила звуку при појачаној брзини	Acme Cumhachta Fuaimne A-saillithe ar an luas iosta le rídháil
P0	Energijos suvartojimas greičiui esant minimaliam greičiui	Ik-konsum tal-enerġija fil-minimalia Mifl	Aramfogyasztás (k) ki üzemiállban	Spotřeba proudu při režimu 0	Spotřeba proudu při režimu 0	Consum de curent în modul oprit	Użycie prądu w trybie wyłączonym	Potrošnja električne energije u načinu "off"	Potrošnja električne energije u načinu "off"	Potrošnja električne energije u načinu "off"	Potrošnja električne energije u načinu "off"	Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας στην λειτουργία "off"	Karali modda Güç tüketimi	Консумация на енергия в изключено състояние	Потрошња електричне енергије у стању искључивања	Idi cumhachta agus é sa mhodh mífhais	
Ps	Energijos suvartojimas greičiui esant didėjantiui greičiui	Ik-konsum tal-enerġija fil-modalia Stienija	Aramfogyasztás standby (közvetlen) üzemiállban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba proudu při režimu standby	Consum de curent în modul standby	Użycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας στην λειτουργία αναμονής	Bekleme modunda güç tüketimi	Консумация на енергия в готовност	Потрошња електричне енергије у стању припремности	Idi cumhachta agus é sa mhodh fairsaich	
PI	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont Nru 66/2014	További információk a 66/2014 szerinti	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Informații suplimentare în conform cu norma 66/2014	Informacje dodatkowe według 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Dodatne informacije prema 66/2014	Εππληρόμα πληροφοριών βάσει 66/2014	66/2014'e göre ilave bilgi	Допълнителна информация съгласно 66/2014	Додатне информације према 66/2014	Faisnéis Bheirde de réir Uimh. 66/2014	
F	Laiko padidėjimo faktorius	Fattur ta' zieda fil-nin faktorius	Idővelőési együttható	Koeficient nárůstu v čase	Koeficient nárůstu v čase	Coeficient de creștere a timpului	Współczynnik wzrostu w czasie	Koeficient povećanja vremena	Koeficient povećanja vremena	Koeficient povećanja vremena	Koeficient povećanja vremena	Συντελεστής αύξησης του χρόνου	Süre artış faktörü	Коефициент на нарастване на времето	Фактор временог раста	Fachtóir méadaithe ama	
EEI	Energijos efektyvumo indeksas	Indici tal-Effiċjenza Enerġetika	Energiahatekónysági mutató	Index energetické účinnosti	Index energetické účinnosti	Indeks energetycznej efektywności	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Ενδειξη ενεργειακής απόδοσης	Enerġi Verimlilik İndeksi	Индекс енергийна ефикасност	Индекс енергетске ефикасности	Índice Eifeachtúlachta Fuinnimh	
Qbep	Šmatuotas oro sruto patikslus esant didėjantiui greičiui	Ik-rata tal-fluss tal-arja nakejla fil-punt tal-iddaiziam efektyvumo taškiui	A legioib hatékonyaság mellett mért légáramlás	Průtok vzduchu měřený v bodě nejvyšší účinnosti	Průtok vzduchu měřený v bodě nejvyšší účinnosti	Przebieganie powietrza w punkcie o najwyższej wydajności	Przebieganie powietrza w punkcie o najwyższej wydajności	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni protok, izmjeren pri točki največje učinkovitosti	Τοποθεσία αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülen hava akışı	Измерен въздушен поток в точката на най-висока ефективност	Мерени проток ваздуха у тачки највеће ефикасности	Ráta aerflaith tomhaiste ag an bpointe eifeachtúlachta is fearr	
Pbep	Šmatuotas oro slėgis esant didėjantiui greičiui	Ik-pressioni tal-arja nakejla fil-punt tal-iddaiziam efektyvumo taškiui	A legioib hatékonyaság mellett mért légnyomás	Průtok vzduchu měřený v bodě nejvyšší účinnosti	Průtok vzduchu měřený v bodě nejvyšší účinnosti	Przebieganie powietrza w punkcie o najwyższej wydajności	Przebieganie powietrza w punkcie o najwyższej wydajności	Cisnienie powietrza w punkcie o najlepszej wydajności	Cisnienie powietrza w punkcie o najlepszej wydajności	Cisnienie powietrza w punkcie o najlepszej wydajności	Zračni tlak, izmjeren pri točki največje učinkovitosti	Τοποθεσία αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülen hava basıncı	Измерено въздушно налягане в точката на най-висока ефективност	Мерени притисак в тачки највеће ефикасности	Ráta aerbhu tomhaiste ag an bpointe eifeachtúlachta is fearr	
Qmax	Šmatuotas oro srutas maksimalus	Ik-Fluss maximalis tal-arja	A legioib hatékonyaság mellett mért légáramlás	Průtok vzduchu měřený v bodě nejvyšší účinnosti	Průtok vzduchu měřený v bodě nejvyšší účinnosti	Przebieganie powietrza w punkcie o najwyższej wydajności	Przebieganie powietrza w punkcie o najwyższej wydajności	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni tlak, izmjeren pri točki največje učinkovitosti	Τοποθεσία αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülen hava basıncı	Измерено въздушно налягане в точката на най-висока ефективност	Мерени притисак в тачки највеће ефикасности	Ráta aerbhu tomhaiste ag an bpointe eifeachtúlachta is fearr	
Wbep	Šmatuotas elektros galia esant didėjantiui greičiui	Ik-kontribut tal-enerġija nakejla mikrejli fil-punt tal-effiċjenza massima	A legioib hatékonyaság mellett mért elektromos teljesítmény	Elektrický nájevni měřený v bodě nejvyšší účinnosti	Elektrický nájevni měřený v bodě nejvyšší účinnosti	Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti	Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti	Električno napajanje izmjereno na mjestu najbolje učinkovitosti	Zračni tlak, izmjeren pri točki največje učinkovitosti	Τοποθεσία αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülen hava basıncı	Измерено електрично напрежение в точката на най-висока ефективност	Мерена електрична сила у тачки највеће ефикасности	Réar chumhachta leictreacha tomhaiste ag an bpointe eifeachtúlachta is fearr	
WI	Nominali apšvietimo sistemos galia	Ik-gawwa nominali ta-sistema ghat-iddil	Világítási rendszer névleges teljesítménye	Nominální výkon systému osvětlení	Nominální výkon systému osvětlení	Moc znamienovaja systemu oświetleniowego	Moc znamienovaja systemu oświetleniowego	Nazivna moć sistema osvjetljave	Nazivna moć sistema osvjetljave	Nazivna moć sistema osvjetljave	Zračni tlak, izmjeren pri točki največje učinkovitosti	Τοποθεσία αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	Aydınlama sisteminin nominal gücü	Номинална мощност на осветелителна система	Номинална снага система осветљива	Cumhachta ainmhuil an chórais soláithe	
Emiddle	Vidutinis virkys esant didėjantiui greičiui	Ik-sistema tal-enerġija nakejla mikrejli fil-punt tal-iddaiziam efektyvumo taškiui	A legioib hatékonyaság mellett mért elektromos teljesítménye	Nominální výkon systému osvětlení	Nominální výkon systému osvětlení	Moc znamienovaja systemu oświetleniowego	Moc znamienovaja systemu oświetleniowego	Nazivna moć sistema osvjetljave	Nazivna moć sistema osvjetljave	Nazivna moć sistema osvjetljave	Zračni tlak, izmjeren pri točki največje učinkovitosti	Τοποθεσία αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	Aydınlama sisteminin nominal gücü	Номинална мощност на осветелителна система	Номинална снага система осветљива	Cumhachta ainmhuil an chórais soláithe	
Lwa	Sąsaga galios lygis esant didėjantiui greičiui	Ik-emissioni tal-Arja nakejla mikrejli fil-punt tal-iddaiziam efektyvumo taškiui	A legioib hatékonyaság mellett mért elektromos teljesítménye	Nominální výkon systému osvětlení	Nominální výkon systému osvětlení	Moc znamienovaja systemu oświetleniowego	Moc znamienovaja systemu oświetleniowego	Nazivna moć sistema osvjetljave	Nazivna moć sistema osvjetljave	Nazivna moć sistema osvjetljave	Zračni tlak, izmjeren pri točki največje učinkovitosti	Τοποθεσία αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	Aydınlama sisteminin nominal gücü	Номинална мощност на осветелителна система	Номинална снага система осветљива	Cumhachta ainmhuil an chórais soláithe	

ENERGIJOS	SUGGERIMENTAI GALI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI
ENERGIJOS	SUGGERIMENTAI GALI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZJONI	INFORMAZZ											